

创造机会 保障未来

《2014 财年安大略省预算案》



《2014 财年安大略省预算案》

制定全面计划，建设强大安大略

更多工作岗位
挖掘更多机会
开拓未来坦途



该计划拟通过大力投入人力资源和现代基础设施建设，缔造充满活力、踊跃创新的营商环境，来为我省创造工作机会、拉动经济增长。

据目前估计，我省 2013-2014 财政年度的财政赤字为 113 亿加元——比 2013 年财政预算案的预测减少 4 亿加元。这是我省实际财政赤字连续第五年低于预测值。政府继续承诺在 2017-2018 财政年度实现预算平衡。

《2014 财年安大略省预算案》——民主决定、共谋福祉的预算案。

创造岗位



《10 年经济发展计划》可为我省居民带来大量新岗位和更高的薪酬，为安大略省跻身全球增长极之列奠定基础，其措施包括：

- 设立“促进就业大繁荣基金”（Jobs and Prosperity Fund）在 10 年里投入 25 亿加元用于联合广大企业协力吸引投资、强化安大略省的战略产业部门，支持我省未来经济增长。
- 提供必要手段帮助小型企业减少能耗、控制成本，节省资金。
- 帮助大型企业降低电费。
- 扩大对蓬勃新兴市场的出口量，借此壮大中小企业，帮助其创造更多就业机会。

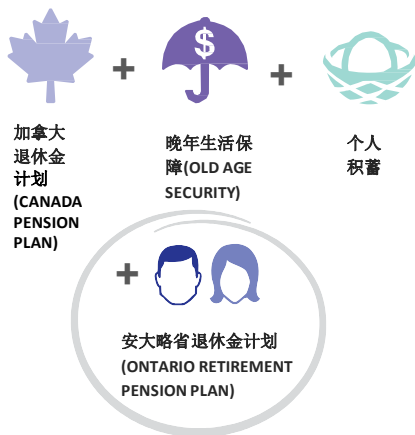
投资建设 运输网络 和 基础设施



根据我省人口增长预期，今后对各类基础设施的需求非常巨大。鉴于此，我省将在未来 10 年投入 1,300 多亿加元，用于公共基础设施建设，包括：

- 在此 10 年投入约 290 亿加元的专项资金用于全省交通基础设施建设。
- 在 2014-2015 年投入总额为 25 亿加元的资金，用于全省高速路网的修复和扩建工程。
- 另投 1 亿加元永久款项支持市政路桥建设。

安心退休， 余生无忧



为使我省居民，尤其是收入中等人员，在退休后生活无忧，《2014 财年安大略省预算案》在加拿大退休金计划（Canada Pension Plan（CPP））基础上开创性地提出了一套省级退休金计划。

加拿大退休金计划（CPP）的改良可产生长远的经济效益，体现在将可以拉活经济、创造就业岗位，同时为加拿大全体劳动人口提供更健全的养老保障。既然联邦政府决定不再改善加拿大退休金计划（CPP），我省将制定《安大略省退休金计划》（Ontario Retirement Pension Plan（ORPP））自行完善居民养老体系。

《安大略省退休金计划（Ontario Retirement Pension Plan）》将：

- 基于加拿大退休金计划（CPP）的主要保障，包括按通胀水平调整可预测每月退休金并覆盖终身。
- 提高退休金储蓄额，压低养老保险缴纳比率。
- 2017 年开始，由大型用人机构开始，两年内逐步推广缴费。
- 在加拿大退休金计划（CPP）基础上增加涵盖的收入水平。

降低 能源 费用



安大略着手帮助居民节约能源费用的举措包括：

- 在过去 18 个月显著降低整体能耗开支，并将在未来五年实现人均节省 520 加元。
- 拟于 2015 年 12 月 31 日之后免除普通住户的“电费滞纳金”(Debt Retirement Charge)，每户每年可少缴纳约 70 加元。

《构建 公平社会》



安大略政府将采取以下各项措施为全体人民创造更多机会：

- 增加“安大略省儿童津贴”（Ontario Child Benefit），并提议按物价水平加以适时调整。
- 提高并制定合理的就业补助，深化改革社会救助体系。
- 扩大学生营养计划（Student Nutrition Program），覆盖低收入社区和原住民保护区（First Nation Reserves）的更多儿童。
- 将最低工资标准提高到每小时 11 加元并绑定通胀率进行调整，让低收入者享有公平待遇，且企业在工资成本可知的前提下顺利经营
- 加强对发育缺陷成年人和一线社区服务者的支持。
- 为在公众资助的家庭、社区护理服务行业工作的个人护理员及儿童保育员提供涨薪支持。

向联邦 政府 力争 公平待遇



每年安大略省上缴联邦政府的税收比例都高于联邦政府的拨款比例。由此我省纳税人从联邦政府得到的资金就比纳税总额低了 110 亿加元。

安大略省政府呼吁联邦政府：

- 按照全国标准对我省一视同仁。
- 按联邦政府以前处理其他省份拨款问题的做法，保障拨给安大略省的各项重大资金在 2014-2015 年不陡降 6.41 亿加元。
- 加大基础设施投入，包括在安大略省斥资 10 亿加元用于环太平洋地震带（The Ring of Fire）基础设施建设时提供等额资金。

兢兢业业， 施政负责



在全国各省中，安大略省的公共服务项目人均成本最低，但公共服务始终保持高水平。着力根除浪费，集中处理优先事项，把每一分钱用到刀刃上。

下一步，安大略政府将：

- 通过审计计划考查各年的节约目标实现情况，比如：2014-2015 年度预计节省 2.5 亿加元，2015-2016 年度、2016-2017 年度各 5 亿加元。
- 继续在平衡预算前保持省议会议员工资不变。
- 通过立法直接控制所有公共部门的高管薪酬。
- 未来三年将公共服务项目支出的年增长维持在 1.1%。

《2014 财年 安大略省 预算案》

欲了解更多信息，请访问

ONTARIO.CA/BUDGET

免费电话：1-800-337-7222

免费电传：1-800-263-7776

